

## المسؤولية المدنية عن غش الدواء

م.د. عروبة شافي عرط

جامعة القاسم الخضراء، رئاسة الجامعة - العراق

قبول البحث: 11/05/2024

مراجعة البحث: 10/05/2024

استلام البحث: 2024 /03/22

### الملخص:

هناك ارتباط الوثيق بين الغش بالأدوية والمساس المباشر بحياة الأفراد ، وتعرضها للخطر ، تلك الحياة المقدسة التي كفلتها الشريعة الإسلامية واعتبرت حفظ النفس من الضرورات المهمة ، كما نصت معظم دساتير العالم على حق الانسان في الحياة بنصوص صريحة ، ولاشك ان هذه المشكلة باتت من أبرز الظواهر الخطيرة التي يتعرض لها الأشخاص الذين يكونوا بأمس الحاجة للحصول على الدواء ، ففي الوقت الذي يستطيع الإنسان أن يستغني عن آلاف المنتجات الاستهلاكية ، نجده عاجزاً عن الاستغناء عن دواء واحد يجد فيه علاجه من مرض ألمّ به ويخفف عنه ما يعانیه من آلام ، وإذا بهذا الدواء ينقلب وبالأعلى عليه ، فأصبح الناس غير آمنين على حياتهم، إذ يأتيهم الموت من حيث يرحون الشفاء .

الكلمات المفتاحية: الدواء، اغش، المسؤولية، حياة الانسان.

### Abstract

There is a close connection between adulteration in medicines and the direct harm to the lives of individuals, and their exposure to danger, that sacred life guaranteed by Islamic law, which considers self-preservation to be an important necessity, just as most of the world's constitutions stipulate the human right to life in explicit texts, and there is no doubt that this problem has become one of the most prominent dangerous phenomena. To which people who are in dire need of obtaining medicine are exposed. At a time when a person can dispense with thousands of consumer products, we find him unable to dispense with a single medicine that can cure him of an illness he suffers from and relieve him of the pain he suffers from. And then this medicine turns into a disaster. Therefore, people became insecure about their lives, as death comes to them from where they hope for recovery.

**Keywords:** medicine, adulteration, responsibility, human life.

### المقدمة:

فإن الدواء يمثل حجر الزاوية في تحقيق نجاح الخدمات الصحية ، لذا أصبح توفيره سواء عن طريق إنتاجه محلياً أو استيراده من الخارج ، من أهم أولويات الحكومة في الدول المختلفة أياً كانت اتجاهاتها السياسية ، ومع التحولات والتطورات الاقتصادية والصناعية والاجتماعية التي شهدتها عصرنا الحاضر ، فقد تعاظمت معها إلى حد كبير ضرورة وضع آليات ونظم قانونية فاعلة تتكفل بالتعويض بمتطلبات المستهلك ، وبالمقابل شجعت تلك التحولات المذكورة الكثير - سواء أكانوا صيادلة أم تجاراً أم منتجين ممن تغلب عليهم سلطان المال - إلى القيام بعمليات غش وتضليل تستهدف جمهور المستهلكين .

والغش بصفة عامة، آفة اجتماعية قديمة تزامن نشؤها نشوء الجماعات البشرية الأولى ، كما لا بد من القول بأن التطور والتقدم الحاصل في المجالات والميادين المختلفة قد انعكس بدوره على تنوع أساليب الغش وتعدد وسائله وصوره .

## اهمية البحث

لموضوع البحث أهمية اذ تتأتى من الارتباط الوثيق بين المشكلة وهي الغش بالأدوية ومساسها المباشر بحياة الأفراد ، وتعرضها للخطر ، تلك الحياة المقدسة التي كفلتها الشريعة الاسلامية واعتبرت حفظ النفس من الضرورات المهمة ، كما نصت معظم دساتير العالم على حق الانسان في الحياة بنصوص صريحة ، ولاشك ان هذه المشكلة باتت من أبرز الظواهر الخطيرة التي يتعرض لها الأشخاص الذين يكونوا بأمس الحاجة للحصول على الدواء ، ففي الوقت الذي يستطيع الإنسان أن يستغني عن آلاف المنتجات الاستهلاكية ، نجده عاجزاً عن الاستغناء عن دواء واحد يجد فيه علاجه من مرض ألمّ به ويخفف عنه ما يعانیه من آلام ، وإذا بهذا الدواء ينقلب وبالأعلى عليه ، فأصبح الناس غير آمنين على حياتهم، إذ يأتيهم الموت من حيث يرجون الشفاء .

كما لم تحظ هذه المسؤولية أي (المسؤولية عن الغش) وخاصة في مجال الدواء بدراسة وافية، بل تكاد تكون معدومة ، إذ تركزت جهود الشراح والباحثين في بحث مسؤولية المنتج بصفة عامة ، وأن أريد التخصيص في الدراسة فكانت في الدواء ككل والعيوب التي تلحق به ، دون فعل الغش العمدي الذي يصدر من منتج الدواء أو غيره ، مما دعانا إلى طرح هذه المشكلة والبحث في أحكامها .

## مشكلة البحث

يتخذ الغش في السلع وسائل وصور يصعب تحديدها وحصرها ، وقد تناولنا في البحث أكثر وسائل الغش أهمية وخطورة ، وهو الفعل الذي يقع على الدواء ذاته ، ويطل تركيب الدواء أو غلافه الخارجي ، أي الغش بمعناه المادي ، أما عن نطاق بحثنا في مجال الدواء ، فإنه يدور حول الأدوية دون الأعشاب الطبية ، بسبب أهميته المتصاعدة في حياة الأفراد والحاجة المستمرة له ، ولأن التقدم العلمي والطبي برز أهمية الأدوية الطبية ذات التركيبة الكيميائية في محاربة أغلب الأمراض ، وانحسر دور الأعشاب الطبية في العلاج ، هذا من جهة ، ومن جهة أخرى فإن التشريعات المختلفة كقانون مزاوله مهنة الصيدلة أو التشريعات الصحية الأخرى تعنى بالدواء ذي التركيبة الكيميائية المعروفة لدى الكافة ، وتسبغ عليه الحماية الخاصة من حيث اشتراط وصفة طبية أو إصدار التراخيص في إنتاجه وتداوله أو غير ذلك ، هذا لأن الدواء بهذا المعنى في حال لحقه عيب ما أو تم التلاعب في عناصره ومكوناته فإنه ينطوي على خطورة كامنة ويتخلف عنه أضرار جسيمة قد تفضي إلى الوفاة .

## المطلب الاول

### مفهوم غش الادوية

ان دراسة مفهوم غش الادوية يتطلب تقسيم هذا المطلب الى فرعين يخص الفرع الاول لتعريف غش الادوية ونتناول في الفرع الثاني وسائل غش الادوية.

## الفرع الاول

### تعريف غش الادوية

ان الوقوف على التعريف القانوني للدواء يساعدنا على تحديد هذا المفهوم، مما سيجرتب عليه العديد من الآثار القانونية التي تختلف عن تلك التي تطبق على سائر المنتجات الأخرى<sup>(1)</sup>. كما أن مسألة تعريف الدواء تعريفا قانونيا هو مسألة نسبية تختلف من دولة إلى أخرى ، وفي نفس الدولة يختلف من وقت لآخر ، معتمداً في ذلك على ما حققه المجتمع من تطور علمي وتقني<sup>(2)</sup> . ففي فرنسا ، نصت الفقرة الأولى من المادة (L.5111) من قانون الصحة العامة الفرنسي لسنة (2002) المعدل على تعريف الدواء بأنه : " كل مادة أو مركب يقدم باعتباره ذا خواص علاجية أو وقائية في مواجهة الأمراض البشرية أو الحيوانية ، وكذلك كل منتج يمكن أن يقدم للإنسان أو للحيوان لغرض الفحص الطبي ، ويمكن استخدامه لتصحيح أو تعديل الوظائف العضوية " .

(1) د. محمد سامي عبد الصادق ، مسؤولية منتج الدواء عن مضرار منتجاته المعيبة ، دار النهضة العربية ، بدون سنة طبع ، ص 13 .  
(2) د. أحمد السعيد الزقرد ، الروشنة (التذكرة) الطبية بين المفهوم القانوني والمسؤولية المدنية للصيدلي ، دار الجامعة الجديدة للنشر ، مصر ، 2007 ، ص 34 .

وقد وسع المشرع الفرنسي في تعريفه للدواء ، بالإضافة لما سبق ، كل المنتجات المنصوص عليها في المادة (658) الفقرة الأولى من القانون المذكور، والخاصة بمنتجات التجميل ، ومن ضمنها منتجات الصحة الجسدية التي تحتوي على مواد يكون من خصائصها التأثير العلاجي وفقا لمفهوم النص الذي سبقت الإشارة إليه ، أو المواد التي تحتوي على مواد سامة بجرعات وتركيز أعلى مما هو محدد بالقائمة المنصوص عليها بالمادة (5/658) من القانون نفسه ، أو التي لم ترد في هذه القائمة ، اضافة إلى ذلك المنتجات الغذائية التي لا تحتوي مركباتها على مواد كيميائية وبيولوجية ، ولا تشكل بذاتها غذاء ، وإنما يكون لها خواص علاجية في مجال التخسيس ، هذا ولا تعتبر المنتجات الخاصة المستخدمة في مجال التطهير الموضعي أو التركيب الصناعية للإنسان دواء . ومن خلال التعريف الوارد بالفقرة الأولى من المادة (L.5111) المشار إليها ، يكون المشرع الفرنسي قد اشترط في الدواء توافر شرطين رئيسيين هما :

أولاً : أن يتكون الدواء من مواد وتراكيب .

ثانياً : أن تتوافر فيه خواص العلاج أو الوقاية من الأمراض البشرية أو الحيوانية ، ويضاف إلى هذين الشرطين شرط ثالث إجرائي نصت عليه المادة (L.5121-8) من ذات التقنين ، ويتمثل بضرورة الحصول المسبق على ترخيص بطرح المنتج الدوائي للتداول في الأسواق ، وهو ما يعرف اختصاراً في الأوساط الصيدلانية بترخيص (A.M.M) ويصدر هذا الترخيص عن طريق جهة رقابية مختصة تتبع وزارة الصحة العامة الفرنسية ، يطلق عليها " الوكالة الفرنسية للأمن الصحي والوقائي الخاص بالمنتجات الصحية " (1) .

أما القانون المصري ، فلم يرد فيه تعريفاً محدداً للدواء ، إلا ان قانون مزاوله مهنة الصيدلة المصري رقم (127) لسنة 1955 ، قد جاء في المادة (28) منه على انه " يجب أن يكون كل ما يوجد بالمؤسسة المرخص بها بموجب هذا القانون من ادوية ، أو متحصلات اقرباذينية ، أو مستحضرات صيدلية أو نباتات طبية ، أو مواد كيميائية ، مطابفاً لمواصفاتها المذكورة بدساتير الادوية المقررة ، ولتركيباتها المسجلة ، وتحفظ حسب الاصول الفنية ...". يتضح من هذا النص ان المشرع المصري قد اهتم بإبراز شروط ما يوجد في المؤسسة الصيدلانية من ادوية أكثر من اهتمامه بمحاولة تحديد المقصود بالدواء ، إذ انه عرف الدواء بطريقه غير مباشرة ، حيث يوجي النص بان المستحضرات الصيدلانية أو النباتات الطبية أو المواد الكيميائية لا تعتبر دواء (2) .

إلا انه قد عرف المستحضرات الصيدلانية الخاصة والمستحضرات الصيدلانية الدستورية ، حيث نصت المادة (58) من قانون مزاوله مهنة الصيدلة إنها : " تعتبر في تطبيق احكام هذا القانون مستحضرات صيدلية خاصة المتحصلات والتراكيب التي تحتوي أو توصف بانها تحتوي على مادة أو أكثر ذات خواص طبية في شفاء الانسان من الامراض أو للوقاية منها ، أو تستعمل لأي غرض اخر ولو لم يعلن عن ذلك صراحة ، متى اعدت للبيع وكانت غير واردة في احدى طبقات دساتير الادوية وملحقاته الرسمية " ، أما المادة (62) من القانون نفسه فقد عرفت المستحضرات الصيدلانية الدستورية على انها : " المتحصلات والتراكيب المذكورة في احدث طبقات دساتير الادوية التي يصدر بها قرار من وزارة الصحة العمومية ، وكذلك السوائل والمعدات الدستورية المعدة للتطهير ... " . فهو بذلك قد فرق بين المستحضرات الصيدلانية الخاصة ، والمستحضرات الصيدلانية الدستورية ، إلا انه جمع بينهما فيما يتعلق بالتسويق والتخزين والتعبئة والتغليف (3) .

وعلى الرغم من ان المشرع المصري لم يضع تعريفاً جامعاً مانعاً للدواء ، إلا انه قد عمل على بيان الفروق بين المنتجات الدوائية ومستحضرات التجميل ، فقد نصت المادة الأولى من قرار وزير الصحة والسكان رقم (106) لسنة 1996 بشأن تنظيم تداول مستحضرات التجميل على انه : " يعتبر مستحضر تجميل أي مادة أو مستحضر يخصص للاستعمال الظاهري لجسم الانسان مثل ( بشرة الجلد ، الشعر ، الأظافر ، الشفاهة ) أو للاسنان والعشاء المخاطي للفم أو المنطقة المجاورة للعين ، وذلك بغرض التنظيف أو الحماية للمحافظة عليها في حالة جيدة ، أو تغيير الشكل الظاهري ، أو التغلب على رائحة الجسم أو العرق ، ويعامل

(1) د. محمد سامي عبد الصادق ، مصدر سابق ، ص 15 .

(2) محمد محمد القطب مسعد ، المسؤولية المدنية الناشئة عن أضرار الدواء (مشكلاتها وخصوصية أحكامها) اطروحة دكتوراه مقدمة الى كلية الحقوق جامعة المنصورة ، 2012 ، ص 12 .

(3) د. أحمد السعيد الزقرد ، مصدر سابق ، ص 36 .

الصابون الطبي ومعاجين الاسنان والبستليات معاملة مستحضرات التجميل ، أما بالنسبة للكولونيات والعلطور ومعطرات الجو فلا تعامل معاملة مستحضرات التجميل " .

وكما هو الحال في مصر بعدم وضع تعريف للدواء ، فإن المشرع العراقي لم ينص على تعريف محدد للدواء ، وإنما اورد تعريفاً للمستحضرات الخاصة والمستحضرات الدستورية ، فقد عرفت المادة الاولى من قانون مزاولة مهنة الصيدلة العراقي رقم (40) لسنة (1970) المستحضرات الخاصة بانها " المستحضرات أو التراكيب التي تحتوي أو توصف بانها تحتوي على مادة أو اكثر ذات خواص طبية لشفاء الانسان أو الحيوان من الامراض أو للوقاية منها ، أو تستعمل لأي غرض طبي اخر ولو لم يعلن عن ذلك صراحة ، والتي سبق تحضيرها لبيعها أو عرضها للبيع أو لإعطائها للجمهور للاستعمال الخارجي أو الداخلي أو بطريق الحقن بشرط ان لا تكون واردة في احدى طبقات دساتير الادوية وملحقاتها الرسمية وتعتبر من هذه المستحضرات السوائل والمجهزات المعدة للتطهير التي لم تنكر في دساتير الادوية ومبيدات الحشرات المنزلية ، وكذلك المنتجات الغذائية ومستحضرات التجميل التي لا تستعمل الا في الاغراض الطبية " .

أن الغش بصورة عامة قد يقع بفعل الخداع والذي هدفه المستهلك ، أو الغش بمعناه المادي ويكون هدفه السلعة أو المال ، ومع ان المشرع الفرنسي قد استعمل لفظ Tromper للخداع ولفظ Falsifier للغش ، الا أنه قد خلط بين اللفظين حين عرف الغش من خلال المادة الاولى من قانون أول أغسطس عام 1905 في فرنسا ، فنصت على أن الغش هو " خداع المتعاقد ، ولو بواسطة الغير ، متعلق بالطبيعة أو الصفات الجوهرية أو التكوين أو النوع أو طريقة الاستخدام أو المخاطر المتعلقة باستخدام منتج ما " ، ويلاحظ على هذا التعريف انه عرف الغش بالخداع، في حين ان هناك فروقا جوهرية بين الغش والخداع الموجه إلى شخص المتعاقد (4) . لذلك ، فإن النصوص القانونية الفرنسية لم تورد تعريفاً محدداً للغش (2) .

أما المشرع المصري ، فإنه لم يتعرض إلى تعريف الغش ، تاركاً ذلك لاجتهادات الفقهاء واحكام القضاء ، وحتى لا يكون التقنين قوالب جامدة ، بل يتسم بالمرونة والتطور الذي يسمح بدخول كل ما يستجد من انواع الغش في المستقبل ، على انه قد فرق بين الخداع والغش ، عندما ذكر في المادة الاولى من قانون قمع الغش والتدليس المصري رقم (48) لسنة 1941 المعدل ، مصطلح الخداع للدلالة على فعل الغش بالخداع (3) ، في حين جاءت المادة الثانية بمصطلح للدلالة على فعل الغش بمعناه المادي (4) ، كما انه قرر عقوبة لجريمة الغش اشد من عقوبة جريمة الخداع .

وعن موقف المشرع العراقي ، عرف الغش الصناعي في البند (أولاً) من قانون الغش الصناعي بموجب قرار مجلس قيادة الثورة المنحل رقم (236) لسنة 2002 ، فذكر أنه " كل فعل يؤدي إلى انتاج وتسويق مادة مخالفة للقواعد المعتمدة في صناعتها ، ومن شأن ذلك ان ينقص من خواصها وفوائدها " ، فهذه المادة قد عرفت الغش في صورته واحدة من صورته ، وهي الغش بالصناعة ، ولم يتناول التعريف جميع صور الغش أو الأبرز منها كما سنرى في الفرع القادم ؛ وهنا يمكن القول ان القانون العراقي قد خلت نصوصه النافذة من تعريف للغش ، غير ان قانون العقوبات البغدادى الملغى قد حدد فعل الغش في المادة (191) منه بالنص على ان: " كل من غش أي طعام أو شراب أو مستحضر طبي ، اما باضافة اية مادة اليه أو بازالة عنصر جوهري منه . . . " . أما القضاء الفرنسي فإنه يميل للتوسع في تعريف الغش، باعتبار أن للغش مفهومين ، أحدهما تقليدي ضيق وهو كل فعل أو امتناع يؤدي إلى تهرب الشخص من واجباته والتزاماته التي كان من المفروض ان ينفذها بحرص الرجل المعتاد ، والمفهوم الاخر يميل للتوسع ، باعتبار عدم تنفيذ الالتزام التعاقدى عمداً يعد من قبيل الغش ، حتى ولو لم تتوافر لدى المدين نية الاضرار بالمتعاقدين الاخر ، إذ عرفته محكمة النقض الفرنسية بأنه : " كل لجوء إلى التلاعب أو المعالجة غير المشروعة التي لا تتفق مع

(1) د. عبد الفضيل محمد أحمد ، جريمة الخداع التجاري في نظام مكافحة الغش التجاري السعودي ، بحث منشور في مجلة الحقوق الكويتية ، العدد الرابع ، السنة 18 ، 1994 ، ص167 .

(2) د. سوسن سعيد الشندي ، جرائم الغش التجاري ، دار النهضة العربية ، القاهرة ، مصر ، 2010 ، ص11 .

(3) نصت المادة (1) من قانون قمع الغش والتدليس المصري على أنه : " يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن سنة وبغرامة لا تقل عن خمسة آلاف جنيه ولا تتجاوز عشرين ألف . . . كل من خدع أو شرع في أن يخدع المتعاقد معه بأية طريقة من الطرق في أحد الأمور الآتية : 1- ذاتية البضاعة . . . " .

(4) نصت المادة (2) من القانون ذاته على أنه : " يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن سنة وبغرامة لا تتجاوز عشرين ألف جنيه ولا تتجاوز خمس سنوات وبغرامة لا تقل عن عشرة آلاف جنيه ولا تتجاوز ثلاثين ألف جنيه . . . 1- كل من غش أو شرع في أن يغش شيئاً من أغذية الإنسان أو الحيوان أو من العقاقير أو النباتات الطبية أو الأدوية . . . " .

التنظيم ، وتؤدي بطبيعتها إلى التحريف في التركيب المادي للمنتج " (1) ، وجاء أيضا في حكم آخر مهم لها بان الغش هو " الالتجاء إلى تحوير أو معالجة غير مشروعة أو غير متفقة مع اللوائح ، يكون من شأنها تغيير التركيب المادي للمنتج ، وقد يكون ذلك بالاضافة أو بالازالة أو بالاحلال أو بالتحويل " .

## الفرع الثاني وسائل غش الادوية

أن مهمة حصر أو تصنيف وسائل واساليب الغش بشكل دقيق أمر غير ممكن من الناحية العملية ، لتفنن الغشاشين في استخدام هذه الوسائل من جهة ، ولما يفرزه الواقع العملي من تطور وتقدم مستمر في إنتاج السلع والمنتجات المختلفة الامر الذي تستحدث معه وسائل واساليب جديدة من جهة اخرى ، ومع ذلك فاننا سنحاول في هذا الفرع تسليط الضوء على ابرز هذه الوسائل واكثرها ارتباطا في موضوع بحثنا ، وانتشارا في الحياة العملية . وبشكل عام فان مفهوم الغش ينصرف إلى التصرفات المنحرفة التي تمس النزاهة والصدق والثقة في التعامل ، وعلى الاخص عندما يكون احد الاطراف قليل الخبرة ويضع ثقته في الطرف الاكثر علما واحترافا ، وعموما فان الغش قد يكون اما بالقول أو بالفعل .

**أولا - الغش القولي :** وهو كل وسيلة قولية يتخذها احد العاقدين أو غيرهما لايهام المتعاقد الاخر وخداعه (2) ، أو هو غش المتعاقد بطريق الخداع ، فيتحقق الخداع بقيام الاعتقاد الخاطئ لدى الشخص المتعاقد معه بان الشيء محل العقد تتوافر به صفات ومزايا لا توجد بالحقيقة فيه ، وذلك عن طريق اقوال واكاذيب من شأنها ان تظهر الشيء على غير حقيقته ولباسه مظهرا اخر يخالف ما هو عليه في الحقيقة والواقع مع عدم المساس بالسلعة ذاتها (3) . ويعرف الخداع بأنه إلباس أمر من الامور مظهرا يخالف حقيقة ما هو عليه (4) ، أو هو حمل المشتري للسلعة أو الخدمة على الاعتقاد بان هذه السلعة أو الخدمة لها من السمات ما يفوق الحقيقة . وهكذا يقوم الغش بالخداع بوسائل أهمها :

(1) الكذب .

(2) الإخفاء وكتمان الحقيقة .

(3) الحيل .

لذلك فإن الغش بالخداع يتوجه إلى ذات المتعاقد بالدرجة الاولى ، مع امكانية وقوعه على ذات الشيء ، كما في عمليات الوزن أو القياس أو الكيل غير الصحيح . ومن الأمثلة على الغش القولي : قول شخص لآخر : أبيع لك هذه الجوهرة - وهي زجاجة- فاشتراها الاخر ولم يعلم بذلك حال العقد ، ثم تبين له خلاف ذلك ، وغيره مما يكون الغش فيه عن طريق القول .

**ثانيا - الغش الفعلي :** ويقصد بهذه الوسيلة من الغش التغيير الذي يقع على جوهر السلعة أو التكوين الطبيعي لمادتها ، بغرض النيل من خواصها الاساسية ، والاستفادة بفارق الثمن ، أو لمجرد الاضرار بالمستهلكين ، أو هو كل فعل عمدي ايجابي ينصب على سلعة معينة ، ويكون مخالفا للقواعد المقررة في التشريع أو في اصول الصناعة ، متى كان من شأنه ان ينال من خواصها أو فوائدها أو ثمنها وبشرط عدم علم المتعامل الاخر به (5) . وهذه الوسيلة من الغش تعتبر من اخطر الوسائل واشدها ضررا على جمهور المستهلكين ، لانه يتناول مادة السلعة وهيكلها الرئيسي ومكوناتها الاساسية ، فضلا عن انه يتسم بخفائه التام على جمهور المستهلكين ، فالتغيير هنا يقع على مكونات السلعة ، أي المواد الداخلة في تركيبها ، سواء كان ذلك بالاضافة أو الانتزاع أو الاستبدال ، وذلك بهدف الكسب المادي ، ولأجل الحصول على فارق الثمن بين السلعة بمواصفاتها القياسية السليمة ، وبينها وهي مغشوشة ، أو بهدف الاضرار بجمهور المستهلكين دون نظر إلى الكسب المادي ، بان تكون المادة المضافة أو المستبدلة اعلى قيمة لكنها تسبب امراضا لمستعملها أو تؤدي بحياتهم.

(1) سوسن سعيد الشندي ، مصدر سابق ، ص 12 .

(2) د. عبد الله بن ناصر السلمي ، الغش وأثره في العقود ، الطبعة الأولى ، الجزء الأول ، دار كنوز اشبيليا للنشر والتوزيع ، المملكة العربية السعودية ، الرياض ، 2004 ، ص 49 .

(3) بصائر علي محمد البياتي ، مصدر سابق ، ص 33 .

(4) د. عبد الحميد الثواربي ، جرائم الغش والتدليس ، دار الفكر الجامعي ، الإسكندرية ، 1989 ، ص 12 .

(5) أحمد سامي عيد ، مصدر سابق ، ص 23 .

لذلك فإن الغش بمعناه المادي في هذه الصورة - وهو مدار بحثنا - يكون بالتغيير في السلعة ذاتها ، وهذه الوسيلة من الغش الفعلي يمكن ردها إلى ثلاث صور رئيسية هي :

**أولا - الغش بالإضافة أو الخلط :**

وتعد هذه الوسيلة من أكثر الطرق شيوعا لسهولة وقوعها عمليا ، إذ لا يحتاج هذا النوع من الغش إلى جهد كبير ، ويتحقق ذلك عن طريق اضافة أي مادة غريبة إلى السلعة ، وهي الأكثر انتشارا خاصة في مجال السلع الغذائية والدوائية ، وبما ان لكل سلعة مواصفات قياسية لا بد من توافرها حتى تقي بالغرض المقصود - وبالأخص الأدوية - والتي تتحدد مواصفاتها الخاصة والمواد الداخلة في تركيبها ونسب كل منها ، فان المنتج لو قام باضافة مادة أخرى غير تلك المحددة سلفا في التشريعات والساتير الدولية المعتمدة للدواء ، سواء كانت هذه المادة المضافة من نفس النوع المحدد - للسلعة أو الدواء - لكنها اقل جودة مثلا أو اقل فعالية ، فيستفيد بفارق الثمن بين الرديئة والجيدة ، أو كانت اعلى منها ، بقصد اخفاء رداءة نوع السلعة أو الدواء المضاف اليها فتظهر بدرجة اعلى مما هي عليه في الواقع ، أو حتى كانت من نوع أخرى ، فانه يعتبر غاشا ويتعرض للمساءلة القانونية .

ومن امثلة هذه الصورة من صور الغش هو ماشارت الية محكمة النقض المصرية كخلط اللبن بالماء ، أو خلط المياه المعدنية بالماء العادي ، أو خلط الشاي بقشور العدس (1) . ويتحقق الغش بالإضافة أو الخلط في مجال الدواء عندما يقوم (المنتج أو الصيدلاني أو غيرهما) بخلط العقار بمادة اخرى مغايرة لطبيعته ، أو بخلطها بمادة اخرى من نفس الطبيعة ولكن ذات صنف اقل جودة بقصد الإيهام بان ما تم خلطه على اكمل درجة من حيث النقاء ، أو بقصد اخفاء رداءة العقار أو اظهاره في صورة اجود مما هو عليه في الحقيقة (2) . على أن خلط السلعة بأية مادة لا يعتبر غشا في ذاته إذا كان القانون يسمح بذلك ، مع مراعاة ان شروط الاذن بالخلط قد روعيت ، أو إذا كانت طبيعة السلعة تتطلب ذلك بحسب الاستعمال لها والذي اعدت من اجله وكان المتعامل بها قد نبه الطرف الاخر اليها . ومعنى ذلك هو انه لا يعد كل خلط أو اضافة غشا ، اذ ان هناك استثناءات على هذه القاعدة ، وعليه فان هذه التغييرات الراجعة إلى فعل الانسان لا تدخل في اطار المساءلة القانونية ولكن ضمن شروط معينة حددها القانون .

### ثانيا - الغش بالانتزاع أو الإنقاص أو السلب :

وأبرز مثال لهذه الوسيلة من وسائل الغش تتمثل في نزع الدسم من الحليب والذي يقلل من خواص الحليب الطبيعية (3) . فكل تغيير في الشيء من شأنه ان يفقده طبيعته أو يضعف صفته ، وذلك باخراج بعض العناصر المكونة يعتبر غشا ، مع الاحتفاظ بالتسمية نفسها للسلعة ، فيكون المسؤول قد استفاد من ثمنه مضاعفا ، وذلك ببيع السلعة الاولى على انه من ضمن عناصرها ، ثم يستفيد مرة اخرى ببيع ذلك العنصر منفردا أو مضافا إلى سلعة اخرى ، كالذي ينزع الدسم من الحليب لصناعة الجبن مثلا (4) . والغش بالانتزاع أو الإنقاص في مجال الدواء يقع بانتزاع القيمة التي من شأنها اضعاف الفعالية على العقار ، عندما يقوم (المنتج أو الصيدلي) من تغيير أو تعديل على وزنه أو مكوناته ، هادفا من وراء ذلك الافادة مما تم سلبه من عناصر وما تشكله من قيمه ، ولا يشترط ان يقع الانقاص بوسيلة معينة سواء كانت يدوية أو كيميائية أو ميكانيكية ، وسواء تم هذا الانقاص في الجوهر أو التركيب أو ما يشكله من عناصر نافعة .

### ثالثا - الغش بالصناعة :

أن الغش بهذه الوسيلة قد يتم عن طريق استبدال عنصر أجنبي بعناصر تحتويها السلعة أو المادة ، أي تغيير عنصر أو اكثر من العناصر المكونة للسلعة بعناصر اخرى اقل قيمة أو اقل جودة منها ، بهدف الاستفادة بفارق الثمن ، أو ان تكون السلعة المنتجة غير مطابقة للمواصفات والمقاييس ، أو غير ذلك من التعديلات التي يجربها (المنتج أو الصيدلاني أيا كان) على المادة الاصلية من اجل اعطائها مظهر المادة الحقيقية أو مادة اخرى مشابهة لها (5) .

(1) احسن الفكهاني وعبد المنعم حسني ، الموسوعة الذهبية للقواعد القانونية ، الجزء السابع ، الدار العربية للموسوعات ، القاهرة ، 1981 ، ص 182 .

(2) طالب نور عبود الشرع ، مسؤولية الصيدلاني الجنائية ، رسالة ماجستير مقدمة إلى مجلس كلية القانون جامعة بغداد ، 1996 ، ص 164 .

(3) حسن الفكهاني وعبد المنعم حسني ، مصدر سابق ، ص 169 .

(4) د. إبراهيم أحمد البيسوطي ، مصدر سابق ، ص 62 .

(5) بصائر علي محمد البياتي ، مصدر سابق ، ص 91 .

وهذا يعد من أخطر أنواع الغش ، وعلى وجه الخصوص في مجال العقاقير الطبية ، فمن المفترض ان الدواء يحتوي على عناصر فعالة تساعد على الشفاء وتخفيف الآلام ، فإذا ما تم استبدال هذه العناصر أو بعضها بأخرى ، فإن الدواء يفقد فاعليته ولا يؤدي وظيفته في تخفيف الألم أو الشفاء من المرض ، فتزداد حالة المرضى سوء من حيث لا يستشعرون ، بل قد يصل بهم الامر إلى الوفاة . فعندما يقوم المسؤول باستحداث عقار بواسطة تعديلات يجربها على العقار الصحيح بطريقة تجعله يشبه العقار الحقيقي ، أو عقار اخر مشابه له ، أو عندما يتم احداث تغيير في المظهر العام للعقار ، عن طريق التلوين أو استبدال عنصر اجنبي بذلك الذي يحتويه ، وكذا الحال إذا كان العقار المحضر غير مطابق للمواصفات المقررة ، يكون مسؤولاً عن فعل الغش وتثار مسؤوليته القانونية (جنائية أو مدنية بحسب الأحوال) .

وقد يكون الغش بهذه الوسيلة كلياً أو جزئياً ، فهو جزئياً إذا تضمن احلال مادة غريبة محل مادة اساسية ، وهو كلي إذا كان خالياً من جميع العناصر التي يتكون منها العقار ، وتطبيقاً لذلك ، فإن الصيدلاني يسأل عن قيامه بتحضير اقراص الأسبرين من مادة اخرى خلافاً للمادة التي تعمل منها اقراص الأسبرين الحقيقية واكل منها بكثير من حيث الاثر وتسكين الآلام ليتمكن بهذه الطريقة من بيع كمية كبيرة من الاسبرين الذي قام بتحضيره من غير المادة الاصلية .

## المطلب الثاني

### المسؤولية المدنية عن غش الادوية

ان ايضاح المسؤولية المدنية عن غش الادوية يتطلب تقسيم هذا المطلب الى ثلاث فروع يخصص الفرع الاول أساس المسؤولية المدنية الناشئة عن غش الادوية في نطاقها العقدي ونتناول في الفرع الثاني أساس المسؤولية المدنية الناشئة عن غش الادوية في نطاقها التصريبي.

## الفرع الاول

### أساس المسؤولية المدنية الناشئة عن غش الادوية في نطاقها العقدي

تعتبر قاعدة الغش من أولى القواعد القانونية التي استند إليها كأساس لمسؤولية المنتج في النظم القانونية والتي ولدت فيها هذه المسؤولية في وقت مبكر ، إذ تشير الدراسات القانونية الخاصة بنشأة مسؤولية المنتج إلى أنها أول ما عرفت في النظم القانونية الانكلو أمريكية بصيغة استثناءات على القواعد العامة التي لا تسمح بمساءلة المنتج أو البائع المحترف من قبل المشتري عن الأضرار الجسمانية التي تسبب فيها الشيء المباع (1) . وفي فرنسا، نص المشرع الفرنسي على هذه القاعدة في المادة (1150) من القانون المدني، ورُتب عليها نتيجة غاية في الأهمية ألا وهي إلزام المدين المتعاقد بالتعويض عن الأضرار المتوقعة وغير المتوقعة .

وفي القانون العراقي ، جاءت المادة (3/169) من القانون المدني ، لتقرر قاعدة الغش بالقول : " 3- فإذا كان المدين لم يرتكب غشاً أو خطأً جسيماً فلا يجاوز في التعويض ما يكون متوقعاً عادة وقت التعاقد من خسارة تحل أو كسب يفوت " . ويُستفاد من هذه المادة أن مسؤولية المدين المدنية تُثار في حالة ارتكابه غشاً أو خطأً جسيماً ويلزم حينها بتعويض الدائن المضرور عن كافة الأضرار المتوقعة وغير المتوقعة وقت التعاقد . والغش كما أوضحناه سابقاً يقصد به الخطأ العمدي ، أو الامتناع عمداً عن تنفيذ الالتزام الناشئ عن العقد على الوجه المتفق عليه ، فليس قصد الأضرار بالدائن عنصر فيه إلا أن المدين يستهدف تحقيق مصلحة شخصية له ، وبذلك يكون الغش مرادفاً لسوء النية في نظرية الالتزام العقدي (2) ، ومفاد ذلك هو أن مبدأ حسن النية الأساس في تنفيذ العقود ، وهذا المبدأ أقرته المادة (3/1134) من القانون المدني الفرنسي التي نصت على أنه : " الاتفاقات يجب أن تنفذ بحسن نية " .

(1) د. سالم رديعان الغزوي ، مصدر سابق ، ص 202 .

(2) د. محمود جمال الدين زكي ، مشكلات المسؤولية المدنية ، ج 2 ، دار النهضة العربية ، مصر ، 2000 ، ص 82 و ص 107 وما بعدها .

ويقابلها نص المادة (1/148) من القانون المدني المصري ، والتي نصت على أنه : " يجب تنفيذ العقد طبقاً لما اشتمل عليه وبطريقة تتفق مع ما يوجبه حسن النية " . أما المشرع العراقي ، فقد جاء بذات النص المصري السابق في المادة (1/150) من القانون المدني التي نصت على أنه : " يجب تنفيذ العقد طبقاً لما اشتمل عليه وبطريقة تتفق مع ما يوجبه حسن النية " . فمبدأ حسن النية يفرض على كل متعاقد الابتعاد عن الغش والتدليس الذي من شأنه أن يؤدي إلى حرمان المتعاقد الآخر من مزايا العقد ، كما يفرض واجب الأمانة وشرف التعامل على المتعاقدين عند تنفيذهما العقد<sup>(1)</sup> . وفي مجال الدواء ، فلا توجد علاقة عقدية مباشرة بين المنتج والمستهلك ، إذ حضرت المادة (1/5115) من القواعد اللاتحوية لقانون الصحة العامة الفرنسي وجود علاقة مباشرة بين منتج الدواء ومستهلكه (المريض) ، حيث تحضر على المصانع بيع الأدوية مباشرة للجمهور .

### الفرع الثاني

#### أساس المسؤولية المدنية الناشئة عن غش الادوية في نطاقها التفسيري

أن مسؤولية الشخص عن أعماله الشخصية تقوم بحسب النظرية الشخصية على خطأ واجب الإثبات من قبل مدعي المسؤولية ، تطبيقاً للقاعدة العامة في الإثبات والتي تقرر أن عبء الإثبات على المدعي<sup>(2)</sup> . وعليه فإن الخطأ الواجب الإثبات هو ذلك الخطأ الذي يجب على الدائن إثباته في جانب المدين<sup>(3)</sup> . فإذا استند المضرور من الدواء المغشوش في الرجوع على منتجته إلى المسؤولية التفسيرية عن الاعمال الشخصية ، فإنه يلتزم بإقامة الدليل على خطأ في جانب المنتج بان يثبت ان هذا الاخير قد انحرف عن السلوك المألوف وأخل بالواجب العام الذي فرضه القانون مما تسبب في حدوث الضرر<sup>(4)</sup> .

لقد ذهب بعض الفقه الى أن المادة (204) من القانون المدني العراقي تشكل القاعدة العامة في المسؤولية<sup>(5)</sup> ، حيث نصت على ان : " كل تعد يصيب الغير بأي ضرر آخر غير ما ذكر في المواد السابقة يستوجب التعويض " ، وهي تقابل المادة (1382-1383) من القانون المدني الفرنسي<sup>(6)</sup> ، والمادة (163) من القانون المدني المصري<sup>(7)</sup> ، كذلك جاءت المادة (186) من القانون المدني العراقي في نطاق المسؤولية التفسيرية لتتص على انه : " 1- إذا اتلف أحد مال غيره أو انقص قيمته مباشرة أو تسبباً يكون ضامناً إذا كان في احداثه هذا الضرر قد تعتمد أو تعدى ، 2- وإذا اجتمع المباشر والمتسبب ضمن المتعمد أو المتعدي منهما ، فلو ضمنا معا كانا متكافلين في الضمان " ، اما المادة (202) من القانون نفسه والخاصة بالاضرار الجسمانية أو ما تسمى بالاعمال غير المشروعة التي تقع على النفس ، فقد نصت على ان : " كل فعل ضار بالنفس من قتل أو جرح أو ضرب أو أي نوع آخر من انواع الايذاء يلزم بالتعويضات من احدث الضرر " ، وعندها يجب على المضرور اثبات الخطأ والضرر والعلاقة السببية بينهما ، وخطأ منتج الدواء يبرز بشكل خاص في احوال التركيب الكيميائي للدواء والتلاعب أو التغيير في عناصره بأي وسيلة من وسائل الغش ، كانتزاع عنصر من العناصر الفعالة ، أو اضافة عنصر اقل جودة ، أو الغش اثناء صناعة الدواء ، وذلك بانتاج دواء لا يطابق المعايير والمواصفات القياسية المعتمدة في دساتير الادوية ، أو كونها قليلة أو معدومة الفعالية ، وتثبيت معلومات على الدواء من صنع وانتاج شركة دوائية معروفة بجودة انتاجها من الادوية ، أو التلاعب في تاريخ الانتهاء ، فالخطأ هنا غير مقترض ، وانما يجب اثباته من قبل المضرور لكي يكون بمقدوره الحصول على التعويض .

وهناك رأي آخر في الفقه ذهب الى أن المادة (204) من القانون المدني العراقي سألقة الذكر ، قد اقامت المسؤولية عن الضرر الذي يقع على الغير على ركن التعدي وحده ، إذ ان التعدي هنا لا يمكن تفسيره الا بالفعل أو الترك المخالف للقانون ، والذي

(1) سلام عبد الزهرة عبد الله الفتلاوي ، نطاق العقد ، اطروحة دكتوراه تقدم بها الى مجلس كلية القانون جامعة بغداد ، 2006 ، ص 169 .

(2) " البنية على من ادعى . . . " المادة (1/7) من قانون الإثبات العراقي رقم (107) لسنة 1979 المعدل .

(3) د. عبد الرزاق السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني ، مصادر الالتزام ، مصدر سابق ، ص 775 ؛ .

(4) د. عبد القادر أقصاصي ، مصدر سابق ، ص 173 .

(5) سليمان مرقس ، المسؤولية المدنية في تقنيات البلاد العربية ، القسم الاول ، الاحكام العامة - أركان المسؤولية ، معهد البحوث والدراسات العربية ، مطبعة الجبلاوي ، 1971 ، ص 122 ، والدكتور ثروت أنيس الأسبوطي أشار إليه الدكتور جبار صابر طه ، مصدر سابق ، ص 381 .

(6) نصت المادة (1382) مدني فرنسي على أن "كل فعل أيا كان يقع من الإنسان يحدث ضرراً بالغير ، يلزم من وقع هذا الفعل بخطئه تعويض ذلك " ، أما المادة (1383) فقد نصت على أنه " يكون الإنسان مسؤولاً عن الضرر الذي يحدثه لا بخطئه فقط ، بل بإهماله أو عدم تبصيره أيضاً " .

(7) نصت المادة (163) مدني مصري على أن : " كل خطأ سبب ضرراً للغير يلزم من ارتكبه بالتعويض " .

يكون الركن المادي للخطأ دون الركن المعنوي ، و يذهب هذا الرأي الى ان أساس المسؤولية عن الاعمال الشخصية هو اساس موضوعي في القانون العراقي مجازة للفقهاء الاسلامي الذي هو المصدر الرئيس للقانون العراقي ، وان اللذين اشترطوا الخطأ بركنيه في المسؤولية يكونوا قد حملوا النصوص اكثر مما تحتمله ، إذ ان الاضطراب والغموض في نصوص المسؤولية عن العمل غير المشروع يمكننا من خلالها استخلاص اساس موضوعي ، وليس ذاتي ، فالقانون المدني العراقي قد انحاز كلياً إلى جانب المسؤولية الموضوعية تلك المسؤولية التي تجد اساسها في التعدي ، وان محدثه يتحمل تبعه فعله ، وذلك هو مبدأ تحمل التبعة . وعليه فانه يتوجب على الفقه والقضاء ان يعطيا الاهمية التامة لتلك النصوص ، وتفسيرها تفسيراً سليماً يؤدي إلى استخلاص قواعد موضوعية تتماشى مع روح العصر ، ولهم في هذا الشأن الاقتداء بما عمله الفقه والقضاء في فرنسا نهاية القرن الماضي (1) .

### المطلب الثالث

#### الجزء المترتب على المسؤولية المدنية عن غش الادوية

في سبيل بيان الجزء المترتب على المسؤولية المدنية عن غش الادوية نقسم هذا المطلب على فرعين ، نتناول في الفرع الاول انواع التعويض ، في حين نخصص الفرع الثاني لتقدير قيمة التعويض.

#### الفرع الاول

#### انواع التعويض

#### أولاً - التعويض العيني :

يُعرف التعويض العيني بأنه الحكم بإعادة الحالة إلى ما كانت عليه قبل ان يرتكب المسؤول الخطأ الذي أدى إلى وقوع الضرر (2) ، والتعويض العيني بهذا المعنى هو أفضل طريقة للتعويض لكونه يعيد المضرور إلى الحالة التي كان عليها قبل وقوع الضرر (3) ، فهو - على حد تعبير الدكتور حسن ذنون - النتيجة المثالية لحكم الإدانة الصادر في المسؤولية المدنية ، إذ إن الحكم بالتعويض العيني يؤدي إلى إزالة الضرر ومحو آثاره (4) ، وهو أفضل من بقاء الضرر على حاله واعطاء المتضرر مبلغاً من المال عوضاً عنه ، كما هو الحال في التعويض النقدي (5).

لقد جاء المشرع الفرنسي بمبدأ عام يقضي بالتعويض عن كل ضرر غير مشروع أصاب الغير ، من دون بيان نوع التعويض ، عينياً كان أم بمقابل ، تاركاً ذلك لسلطة القضاء ، ولما كان التعويض العيني مجعماً عليه فقهاً وقضاً ، فان ما جاءت به المادة (1382) من القانون المدني الفرنسي يعد مصدراً للحكم بالتعويض العيني . أما المشرع المصري ، فقد قرر امكانية التعويض العيني من خلال المادة (2/171) ، حيث نصت على " ويقدر التعويض بالنقد على انه يجوز للقاضي تبعاً للظروف وبناءً على طلب المضرور ، ان يأمر بإعادة الحالة إلى ما كانت عليه ، أو ان يحكم بإداء امر معين متصل بالعمل غير المشروع ، وذلك على سبيل التعويض " . وهذا هو النص المقابل لنص المادة (2/209) من القانون المدني العراقي ، وبذلك فقد أقرت تلك النصوص مبدأ التعويض العيني صراحة ، كما انها منحت المرتبة الثانية بعد التعويض النقدي وذلك ضمن سلطة القاضي التقديرية (6) ، ولعل هذه المرتبة التي منحها المشرع للتعويض العيني ، قد دفعت البعض للقول بان التعويض العيني نطاقه في

(1) جبار صابر طه ، للمزيد ينظر مؤلفه ، أساس المسؤولية المدنية عن العمل غير المشروع بين الخطأ والضرر ، مصدر سابق ، ص 371 وما بعدها .

(2) د. نصير صبار الجبوري ، التعويض العيني ، دراسة مقارنة ، الطبعة الأولى ، دار قنديل للنشر والتوزيع ، عمان ، 2010 ، ص 21 .

(3) محمد عبد طعميس ، تعويض الضرر المعنوي في المسؤولية التقصيرية ، الطبعة الأولى ، بغداد ، 2008 ، ص 35 .

(4) د. حسن ذنون ، الميسوط في المسؤولية المدنية ، ج 1 ، الضرر ، مصدر سابق ، ص 278 .

(5) السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني ، الجزء الأول ، مصدر سابق ، ص 966 .

(6) لقد انتهجت أغلب التشريعات العربية الأسلوب ذاته ، كالقانون السوري في المادة (172) مدني والقانون الأردني في المادة (269) مدني ، والقانون الليبي في المادة (174) مدني ، والقانون الكويتي في المادة (243) مدني ، والقانون اللبناني في المادة (136) من قانون الموجبات والعقود اللبناني .

المسؤولية العقدية ، ولا يكون له في نطاق المسؤولية التصيرية إلا منزلة الاستثناء<sup>(1)</sup>، في حين ذهب رأي آخر إلى القول بان التعويض العيني ليس غريباً على المسؤولية التصيرية ، وهو يتلائم معها أكثر من ملائمتها مع المسؤولية العقدية<sup>(2)</sup> . وسواء كانت المسؤولية المتحققة مسؤولية عقدية أم تصيرية ، فإن طبيعة المسؤولية لا تحدد طريقة التعويض لجبر الضرر وإنما نوع الضرر الذي يراد جبره<sup>(3)</sup> . الأمر الذي نتفق معه تماماً ، فالاصل انه يجوز للمدعي المضرور طلب التعويض العيني سواء كان ذلك أمام خطأ عقدي أو خطأ تصيري .

وفي إطار المسؤولية عن الأدوية المغشوشة ، فإن الاضرار التي يطالب المضرور بالتعويض عنها ، والتي تنشأ نتيجة تناول أو استخدام تلك الادوية ، قد تتمثل بالاصابات الجسدية، والتي يمكن ان تتراوح بين التسمم الدوائي أو حدوث اعاقه مؤقتة أو دائمة للمضرور أو فقد عضو أو تشويه جسد ، أو قد تقضي إلى الوفاة ، هذا بالإضافة إلى الاضرار المادية ، أو التي تقع على نفسية المضرور ، كالآلم والحزن ، أو تشويه سمعة شركة دوائية معروفة بجودة الأدوية التي تنتجها .

وبصورة عامة فإنه يجوز تعويض الضرر الذي لحق بالمضرور بسبب الدواء المغشوش عينا ، وإلزام المسؤول باعادة الحال إلى ما كان عليه قبل استعمال المضرور لذلك الدواء ، ويحكم القاضي بهذا التعويض إذا كان ممكناً وبناءً على طلب المضرور ، ذلك ان التعويض العيني مؤداه فهم طبيعة نفسية المضرور ، واحترام حقه في الحياة ، إذ لا أحد ينكر أهمية التعويض العيني عن الاضرار التي تصيب الفرد في شخصه أو ماله ، وما يؤديه ذلك التعويض من إعادة الشخص إلى وضع يشعر فيه ولو نسبياً بالحالة التي كان عليها قبل احداث الضرر والتساؤل الذي يثار في هذا الصدد عما إذا كان التعويض العيني ممكناً عن الضرر المادي الجسدي ، كون ذلك الضرر هو الاكثر وقوعاً بسبب الادوية المغشوشة ؟

أن التعويض العيني يمكن تصور وجوده في حالة التزام المسؤول (منتجا أم موزعا أم مجهزا) عن الفعل الضار بمعالجة من تضرر في جسمه من جراء تناول أدوية غير فعالة أو تحتوي على عناصر ضارة (مغشوشة) وذلك بان يتحمل مباشرة نفقات العلاج أو الإقامة في المستشفى طوال المدة التي تقتضيها المعالجة أو العناية الطبية<sup>(4)</sup> . ونجد ان التعويض العيني في هذا المجال كي يكون متحققاً لا بد ان يكون ما يقدمه المسؤول كفيلاً بإزالة الضرر الذي أصاب المضرور من استعمال الدواء المغشوش، بان يعيده إلى الحالة التي كان عليها قبل استعماله لهذا الدواء .

كما يتمثل التعويض العيني في مجال الدواء ، في قيام شركة الادوية المسؤولة باداء العمل المطلوب منها عن طريق تقديم دواء جديد من شأنه ان يرفع كافة آثار الضرر الذي حققه الدواء المغشوش ، متى كان هذا الامر ما زال ممكناً ، وفي امكانية واستطاعة شركة الدواء ان تقوم به ، على ان لا يكون قيامها بهذا العمل ارهاقاً لها وألاً توجد عراقيل تحول بينها وبين ادائها ، و ان تكون حاجة المريض ما زالت ماسة وملحةً للدواي والعلاج أو لتحسين حالته الصحية ، وذلك بإعلانه عن رغبته في قيام المسؤول بتنفيذه لهذا الالتزام<sup>(5)</sup> . مع ملاحظة ان هناك فرق بين التنفيذ العيني للالتزام والتعويض العيني الذي نتحدث عنه ، فقيام المنتج للدواء أو بائعه بتقديم دواء للمريض راعى في تقديمه كافة الالتزامات السابق الحديث عنها المفروضة على عاتقه ، يعد تنفيذاً عينياً للالتزام ، اما حال حدوث اضرار للمريض بفعل الدواء المغشوش ، وقيام المنتج أو البائع المسؤول باصلاح هذه الاضرار ، فهو التعويض العيني .

ويمكن ان يتمثل التعويض العيني في زراعة الاطراف والاعضاء لمن يفقد احد اعضاءه كالكلى أو العين بسبب استخدام المضرور لدواء ثبت الغش فيه ، وذلك باحتوائه على مواد سامة أو ضارة وغير مصرح بها ، ادت النتيجة إلى تعطيل وظائف عضو معين من اعضاء الجسم ، وهذا النوع من التعويض لا يتم الحكم به إلا بشروط عديدة ، مما يجعل الحكم به صعباً .

(1) د. عبد المجيد الحكيم و د. عبد الباقي البكري ومحمد طه البشير ، مصدر سابق ، ص 554.

(2) د. عبد الرزاق السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني ، الجزء الأول ، مصدر سابق ، ص 966 .

(3) حسن حنتوش ، مصدر سابق ، ص 81 .

(4) د. جبار صابر طه ، أساس المسؤولية المدنية عن العمل غير المشروع بين الخطأ والضرر ، مطابع شتات ، دار الكتب القانونية ، مصر ، 2010 ، ص 65.

(5) محمد محمد قطب ، مصدر سابق ، ص 320 .

وعلى الرغم من ان التعويض العيني هو اكثر ملائمة للضرر الحاصل ، الا ان طريقة التعويض هذه تبقى في اطار الضرر الجسدي مقصورة على حالات محددة وبحسب نوع الاصابة التي لحقت بالمصاب ، ففي احيان كثيرة لا يعد هذا التعويض الا تعويضا عينيا جزئيا ، فالاعضاء التي تمت زراعتها تكون قاصرة عن اداء وظيفتها الجسدية التي كان يقوم بها العضو الاصلي الذي فقد بسبب الاصابة الجسدية لفعل تناول الدواء المغشوش ، وبالتالي فان مثل هذه الاعضاء لن تحقق الهدف المرجو من التعويض العيني والتي يتمثل بإعادة المتضرر إلى الحالة التي كان عليها قبل حصول الضرر الجسدي (1) .

ونظرا لان التعويض العيني في مجال المسؤولية عن الادوية ، وفي اطار الضرر الجسدي بصورة خاصة ، يبدو في اغلب الاحيان امرا عسيرا ، فان الغالب هو ان يكون التعويض بمقابل، وبصفة خاصة في صورة نقدية ، لان كل ضرر حتى الضرر الادبي يمكن تقيمه بالنقد (2) .

### ثانيا - التعويض بمقابل :

الأصل في المقابل الذي يراد به ازالة الضرر أو اصلاحه ان يكون مبلغا من النقود ، ومع هذا فقد يكون التعويض احيانا غير نقدي ، بان يتخذ صورة الزام محدث الضرر باداء معين لمصلحة المضرور ، وفيما يلي بيان لهذين النوعين من انواع التعويض .  
**1- التعويض غير النقدي :** يستطيع الدائن المضرور في المسؤولية عن الادوية المغشوشة، ان يطالب بمقابل غير نقدي ، فقد يرى هذا الطلب اكثر فائدة له من اقتضاء النقود (3) ، والمقصود بالتعويض غير النقدي ، هو ان تأمر المحكمة باداء امر معين على سبيل التعويض، إذ ان هذا النوع من التعويض يعد الطريق الاوسط بين التعويض العيني والتعويض النقدي ، فهو ليس باعادة الحال إلى ما كان عليه قبل وقوع الضرر ، كما انه ليس بتعويض نقدي تقدره المحكمة بشكل يتكافأ مع حجم الضرر ، وانما هو الحكم باداء معين على سبيل التعويض ، قد يكون هو انسب ما تقتضيه الظروف في بعض الصور ، كما في حالة الامر بنشر الحكم الصادر بادانة المسؤول عن الضرر في الصحف .

وهذا النوع من التعويض مثاله الابرز في مجال المسؤولية عن الادوية المغشوشة هو عندما يتم ترويج ادوية مغشوشة تحمل اسم أو علامة تجارية لشركة معروفة باسمها التجاري في السوق ، ثم تطلب هذه الشركة من المحكمة بان تعلن للكافة بطريق الصحف ووسائل الاعلام وعلى نفقة المسؤول مع قرار ادانته ، ان تلك الادوية الغير صالحة والمغشوشة لا تعود إلى انتاج هذه الشركة مطالبة التوقف عن تداولها ، ولا يخفى ما لهذا النوع من التعويض من ايجابيات ملموسة تتمثل باسترداد الثقة بمنتجات هذه الشركة المشهورة بجودة الادوية التي تصنعها ، ولأن المسؤول عن فعل الغش هذا قد كبد تلك الشركة خسائر فادحة بتراجع حجم مبيعاتها وتشويه سمعتها بالاسواق الداخلية والخارجية ، ومن ثم تراجع حجم استثماراتها، ولذلك فان تلك الشركة المضرورة يحق لها ان تطالب ايضا بجبر الاضرار المادية التي لحقتها ، ذلك ان التعويض يجب ان يغطي كل عناصر الضرر الذي لحق بالمضرور ، وليس الاقتصار على عنصر دون آخر ، مما لا يمنع ان تكون طريقة التعويض لعنصر من عناصر هذا الضرر مختلفة عن طرق التعويض الاخرى لبقية العناصر .

- **التعويض النقدي :** التعويض النقدي هو عبارة عن مبلغ من النقود يعطى إلى الشخص المضرور تعويضا له عن الضرر الذي لحق به نتيجة العمل غير المشروع الذي قام به المسؤول (4) ، وقد ذهب غالبية الفقهاء إلى انه هو الاصل ويعد الوسيلة الغالبة والعادية

للتعويض عن الضرر في مجال المسؤولية التقصيرية ، سواء اكان الضرر ماديا أو ادبيا أو جسديا ، خاصة في الاحوال التي يتعذر فيها اللجوء إلى التعويض العيني (5) . وتجب الملاحظة إلى ان التعويض النقدي لا يؤدي إلى ازالة الضرر بل يخفف من وطأته بما يسمح للمضرور بامكانية الحصول على ما يرضيه من النقود عما فقدته حسب اعتقاده ، فهو يخلق حالة من التوازن في ذمة المضرور المعنوية على اعتبار ان النقود هي اكثر الوسائل انتشارا للتبادل واصلاحها تقيماً للضرر .

(1) فارس كريم محمد ، ضرر الموت وتعويضه ، رسالة ماجستير مقدمة إلى مجلس كلية القانون جامعة بابل ، 2007 ، ص 77 .

(2) د. محمد حسين منصور ، مصدر سابق ، ص 187 .

(3) د. حسن ذنون ، المبسوط في المسؤولية المدنية ، ج 1 ، الضرر ، مصدر سابق ، ص 283 .

(4) د. حسن ذنون ، المبسوط في المسؤولية المدنية ، ج 1 ، الضرر ، مصدر سابق ، ص 283 .

(5) د. إبراهيم الدوقي أبو الليل ، تعويض الضرر في المسؤولية المدنية ، مطبوعات جامعة الكويت ، 1995 ، ص 14 .

## الفرع الثاني

### تقدير قيمة التعويض

إذا كان الحق في التعويض ينشأ من يوم وقوع الضرر ، فإن الوقت الذي يعتد به عند تحديد الضرر الواجب التعويض عنه هو يوم صدور الحكم بالتعويض<sup>(1)</sup> . وإذا قرّر القاضي تعويض المضرور بسبب الدواء المغشوش ، آخذاً بعين الاعتبار عناصر التعويض التي سبقت الإشارة إليها ، فلا صعوبة في تقدير التعويض إذا تجمد هذا الضرر من حيث مده بان تم باقياً على حالته ومحفوظاً بذاتيته وقيمه منذ لحظة وقوعه ، إلى ان يقوم القاضي بتقدير التعويض الذي يجبره ، بيد ان الضرر قد لا يظل ثابتاً على هذا النحو ، فغالبا ان الاضرار التي تصيب مستهلك الدواء المغشوش هي اضرار جسمية قد يطرأ عليها التغيير بان تتحسن حالة المصاب أو ان تتفاقم الاصابة لديه ، وقد يحدث هذا التغيير قبل صدور الحكم النهائي بالتعويض، وقد يستمر ويتراخى حدوثه لزمان يطول أو يقصر بعد صدور الحكم .

ففي حالة تفاقم الاصابة الجسمية للمضرور بسبب خطأ المسؤول ، بان تزيد نسبة عجز المضرور عن الاصابة مثلا ، فانه يجب الاخذ بالاعتبار حال تقدير التعويض ما ينشأ من زيادة في الاصابة الجسمية للمضرور ، ومن ثم يجوز للمضرور المطالبة بزيادة التعويض اثناء نظر الدعوى بما قد يزيد عما كان قد طلبه حال رفعها دون حاجة لرفع دعوى جديدة بالزيادة المطلوبة في طلب التعويض .

وقد تستفحل الاصابة الجسمية للمضرور نتيجة خطأه هو ، كما لو اهمل في استكمال علاجه الطبي ، فلا يسأل المدعى عليه في هذه الحالة عما ترتب على ذلك من تفاقم للضرر ، شريطة اثبات علم المضرور بأهمية العلاج الطبي الذي رفض استكمالها أو تلقيه ، وان تتوافر لديه الامكانيات المادية لتوفير هذا العلاج<sup>(2)</sup> ، لذا يجب على القاضي اثناء نظر الدعوى ان يراعي ان كان المضرور في حاجة قصوى إلى نفقة مؤقتة يدفعها له المسؤول من حساب التعويض الذي سيقضى له به ، كما لو احتاج المريض اجراء علاج اخر أو جراحة أو شراء ادوية ، فيجوز للمحكمة ان تقضي بهذه النفقة بشرط ان يكون مبدأ المسؤولية قد تقرر ولم يبق سوى تقدير التعويض ، وان عناصر تقدير التعويض لا تزال في حاجة إلى وقت اطول كي تتبلور ، وان يكون المضرور في حاجة ماسة لهذه النفقة ، كما يجب ان يكون مبلغ النفقة المطالب به اقل تقديرا من مبلغ التعويض المتوقع اصدار الحكم به<sup>(3)</sup> .

وقد يكون الضرر الذي يصيب المستهلك المضرور من الدواء متغيرا بحيث لا يتيسر تعيين مده نهائيا وقت النطق بالحكم ، فقد يحصل تطور بالاصابة الناتجة من تناول الدواء المغشوش بعد صدور الحكم النهائي بالتعويض ، وقد يحدث ان يتوفى المضرور متأثرا بتلك الاصابة ، على ان المعلوم في نطاق تعويض الاضرار الجسمية ان القاضي يعتمد في اصدار حكمه على الاستشارة الفنية وهو رأي الطبيب أو اللجنة الطبية المختصة ، وقد تثار صعوبات يتعذر على اللجنة نفسها بيان وضع المتضرر الصحي بصورة نهائية واكيدة ، وبناء عليه فان القاضي قد يقرر تأجيل النظر في اصدار الحكم بالتعويض حتى يستقر الوضع الصحي النهائي للمصاب ، أو ان يحكم بالتعويض المؤقت وان يحفظ حق المصاب في المطالبة خلال مدة معقولة بإعادة النظر في تقدير التعويض بشكل نهائي<sup>(4)</sup> .

والى ذلك أشارت المادة (170) من القانون المدني المصري ، حيث نصت على :  
 " . . . فأن لم يتيسر له وقت الحكم ان يعين مدى التعويض تعيينا نهائيا ، فله ان يحتفظ للمضرور بالحق في ان يطالب خلال مدة معينة باعادة النظر في التقدير " ، كما جاءت المادة (208) من القانون المدني العراقي بذات الحكم ، إذ نصت على انه :  
 " إذا لم يتيسر للمحكمة ان تحدد مقدار التعويض تحديدا كافيا فلها ان تحتفظ للمتضرر بالحق في ان يطالب خلال مدة معقولة

(1) عبد السميع عبد الوهاب أبو الخير ، نظرية الالتزام في القانون المدني المصري ، أحكام الالتزام ، الجزء الثاني ، دار الكتب المصرية ، القاهرة ، 2006 ، ص 116 ..

(2) محمد محمد قطب ، مصدر سابق ، ص 323 .

(3) د. رمضان أبو السعود ، مصدر سابق ، ص 398 .

(4) حسن ذنون ، المبسوط في المسؤولية المدنية ، ج 1 ، الضرر ، مصدر سابق ، ص 311 .

بإعادة النظر في التقدير " على أن تقدير التعويض عن الضرر المستمر لما بعد النطق بالحكم ، قد يثير بعض الصعوبات التي تتعلق بالمقابل النقدي اللازم للتعويض عنه ، فلا يطرأ التغيير على الضرر ذاته ، وإنما تتغير القيمة النقدية له ، فتختلف ارتفاعاً أو انخفاضاً عما كانت عليه وقت وقوعه ، وهذا ما يسمى بتغيير قيمة الضرر ، وهو أمر متوقع حدوثه نظراً إلى أن قيمة النقود تتغير بصفة مستمرة إزاء التطورات الاقتصادية والتقلبات المالية ، فيقتضي عندئذ عدم التقيد بمبدأ القيمة الاسمية للنقود ، أي قيمتها العددية ، ويجب الاعتداد بالتغيير الحاصل على قيمة النقود في تقدير التعويض عن الضرر الجسدي المستمر اللاحق على صدور الحكم النهائي ، بحيث يتلائم التعويض في مقداره ارتفاعاً أو انخفاضاً في أسعار المواد اللازمة لإصلاح الضرر ، وهو ما يحتاجه المضرور من الدواء المغشوش من نفقات مختلفة للعلاج من الإصابة التي حاقت به ، فيقرر على القاضي أن يجعل التعويض في صورة إيراد أو راتب دوري يحدد قدره بصفة مؤقتة، ويقرر إمكان إعادة النظر فيه مستقبلاً وفقاً للتغيرات التي تطرأ على الضرر أو قيمته بتغيير قيمة النقود (1) .

### الخاتمة

بعد الانتهاء من دراسة موضوع المسؤولية المدنية عن غش الادوية توصلنا الى النتائج والتوصيات الآتية:

#### أولاً: النتائج:

1. أن الغش هو خطأ العاقد العمدي ، وقد تبين لنا من خلال البحث أنه يختلف عن الخطأ الجسيم الذي هو خطأ غير عمدي كالخطأ اليسير أو اليسير جداً ، حيث يتخلف فيه قصد العمد وسوء النية .
2. عدم كفاية قواعد المسؤولية المدنية التقليدية ، عقدية كانت أم تقصيرية ، للحد من أو التعويض عن الأضرار التي تلحق بمستهلكي الأدوية الطبية ، فالثلاثية المطلوب إثباتها من خطأ وضرر وعلاقة سببية لا تتناسب مع المتضررين في مجال الدواء .
3. يعد الدواء أحد أهم المنتجات التي لا غنى للأفراد عنها في أي مجتمع وفي أي عصر ، ولا مبالغة في القول بأنه من أكثر المنتجات التي تمثل خطورة على صحة الإنسان نظراً لما يحدثه من آثار ضارة قد تصل إلى الموت إذا لم ترع ضوابط تصنيعه وتداوله .
4. يتميز الدواء بأنه منتج كيميائي معقد التكوين يصعب على الشخص العادي فهم فحواه وخصائصه ، ولعل أهميته الحيوية للإنسان .
5. إن الغش هو خطأ العاقد العمدي والناشئ من سوء النية ففي حقل الالتزام العقدي يعد الخطأ عمداً أو غشاً ليس فقط عندما يقترف بقصد الأضرار بالغير وإيذائه ، بل أيضاً عندما يقترف عمداً ، أي بمجرد أن يختار المدين عدم تنفيذ الالتزام التعاقدية ، أما في ميدان الالتزام التصريحي فلا يكفي أن يتوقع محدث الفعل الضار إمكانية الضرر ، وإنما يتعين أن يكون قد اراد وقوع الفعل المخالف للقانون وأراد الضرر .

#### ثانياً: التوصيات

1. ندعو المشرع العراقي الى وضع تعريف مانع جامع للدواء، ويتصف بالمرونة لمواكبة كافة التطورات على الصعيد العلمي والمعرفي، وفي الوقت نفسه نأمل من القضاء أن يتجه الى المفهوم الموسع للدواء كما فعل نظيره الفرنسي لبيسط أكبر قدر من الحماية لمستهلكيه .
2. ندعو القضاء العراقي إلى تطويع نصوص القانون المدني بما يحقق الحماية الفاعلة والحقيقية للمضرور من فعل الأدوية المغشوشة .

(1) د. إبراهيم الدسوقي أبو الليل ، مصدر سابق ، ص 259 .

## المصادر

## \*القران الكريم

## أولاً:الكتب

- 1- إبراهيم الدسوقي أبو الليل ، تعويض الضرر في المسؤولية المدنية ، مطبوعات جامعة الكويت ، 1995 ، ص14 .
- 2- أحمد السعيد الزقرد ، الروشنة (التذكرة) الطبية بين المفهوم القانونية والمسؤولية المدنية للصيدلي ، دار الجامعة الجديدة للنشر ، مصر ، 2007 ، ص34 .
- 3- جبار صابر طه ، أساس المسؤولية المدنية عن العمل غير المشروع بين الخطأ والضرر ، مطابع شتات، دار الكتب القانونية ، مصر ، 2010 ، ص65.
- 4- جبار صابر طه ، للمزيد ينظر مؤلفه ، أساس المسؤولية المدنية عن العمل غير المشروع بين الخطأ والضرر ، مصدر سابق ، ص371 وما بعدها .
- 5- حسن الفكاهاني وعبد المنعم حسني ، الموسوعة الذهبية للقواعد القانونية ، الجزء السابع ، الدار العربية للموسوعات ، القاهرة ، 1981، ص182 .
- 6- حسن ذنون ، المبسوط في المسؤولية المدنية ، ج1 ، الضرر ، مصدر سابق ، ص283 .
- 7- د. حسن ذنون ، المبسوط في المسؤولية المدنية ، ج1 ، الضرر ، مصدر سابق ، ص278 .
- 8- د. نصير صبار الجبوري ، التعويض العيني ، دراسة مقارنة ، الطبعة الأولى ، دار قنديل للنشر والتوزيع ، عمان ، 2010 ، ص21 .
- 9- سلام عبد الزهرة عبد الله الفتلاوي ، نطاق العقد ، اطروحة دكتوراه تقدم بها إلى مجلس كلية القانون جامعة بغداد ، 2006 ، ص169 .
- 10- سليمان مرقس ، المسؤولية المدنية في تقنينات البلاد العربية ، القسم الاول ، الاحكام العامة -أركان المسؤولية ، معهد البحوث والدراسات العربية ، مطبعة الجبلوري ، 1971 ، ص 122 .
- 11- السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني ، الجزء الأول ، مصدر سابق ، ص966 .
- 12- سوسن سعيد الشندي ، جرائم الغش التجاري ، دار النهضة العربية ، القاهرة ، مصر ، 2010 ، ص11.
- 13- طالب نور عبود الشرع ، مسؤولية الصيدلاني الجنائية ، رسالة ماجستير مقدمة إلى مجلس كلية القانون جامعة بغداد ، 1996 ، ص164 .
- 14- عبد الحميد الشواربي ، جرائم الغش والتدليس ، دار الفكر الجامعي ، الإسكندرية ، 1989 ، ص12 .
- 15- عبد الرزاق السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني ، الجزء الأول ، مصدر سابق ، ص966 .
- 16- عبد الرزاق السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني ، مصادر الالتزام ، مصدر سابق ، ص775 ؛ .
- 17- عبد السميع عبد الوهاب أبو الخير ، نظرية الالتزام في القانون المدني المصري ، أحكام الالتزام ، الجزء الثاني ، دار الكتب المصرية ، القاهرة ، 2006 ، ص116 ..
- 18- عبد الفضيل محمد أحمد ، جريمة الخداع التجاري في نظام مكافحة الغش التجاري السعودي ، بحث منشور في مجلة الحقوق الكويتية ، العدد الرابع ، السنة 18 ، 1994 ، ص167 .
- 19- عبد الله بن ناصر السلمي ، الغش وأثره في العقود ، الطبعة الأولى ، الجزء الأول ، دار كنوز أشبيليا للنشر والتوزيع ، المملكة العربية السعودية ، الرياض ، 2004 ، ص49 .
- 20- عبد المجيد الحكيم و د. عبد الباقي البكري ومحمد طه البشير ، مصدر سابق ، ص554.
- 21- فارس كريم محمد ، ضرر الموت وتعويضه ، رسالة ماجستير مقدمة إلى مجلس كلية القانون جامعة بابل ، 2007 ، ص77 .
- 22- محمد سامي عبد الصادق ، مسؤولية منتج الدواء عن مضار منتجاته المعيبة ، دار النهضة العربية ، بدون سنة طبع ، ص13 .
- 23- محمد عبد طعيص ، تعويض الضرر المعنوي في المسؤولية التقصيرية ، الطبعة الأولى ، بغداد ، 2008 ، ص35 .
- 24- محمد محمد القطب مسعد ، المسؤولية المدنية الناشئة عن أضرار الدواء (مشكلاتها وخصوصية أحكامها) اطروحة دكتوراه مقدمة الى كلية الحقوق جامعة المنصورة ، 2012 ، ص12 .
- 25- محمود جمال الدين زكي ، مشكلات المسؤولية المدنية ، ج2 ، دار النهضة العربية ، مصر ، 2000 ، ص82 و ص107 وما بعدها .

## ثانياً:القوانين

-القانون المدني العراقي رقم (40) لسنة 1951 المعدل .